

Запитання та відповіді до Вебінару на тему: «Навчання та дослідження в Австрії – інформація для українців» від 22 серпня 2022 року

1. Що таке габілітація?

Габілітація (нім. Habilitation) - це найвищий університетський іспит, за допомогою якого встановлюється кваліфікація викладача (Facultas Docendi) з наукового предмету. Габілітація – кваліфікація, яка умовно відповідає українському науковому ступеню доктора наук.

Ціль габілітації – встановити, чи може науковець в повному обсязі представляти свій предмет при проведенні досліджень та викладанні.

Після проходження кваліфікації претендентові присвоюється титул габілітованого доктора (doctor habilitatus, Dr. habil.), який дає право на заняття професорської посади в університеті.

Якщо Ви маєте намір пройти габілітацію, звертайтеся, будь ласка, за деталями до відповідного навчального закладу.

2. Посилання на переліки вищих навчальних закладів за категоріями:

Дану інформацію Ви можете знайти у нас на сайті за посиланням - <https://studyinaustria.at/en/study/institutions>

Також на сайті Міністерства освіти, науки та досліджень:

22 державних університети – [Liste Universitäten \(bmbwf.gv.at\)](https://www.bmbwf.gv.at/ueber-uns/leistungen/22-universitaeten)

21 заклад вищої професійної освіти (професійний ВНЗ) – [Liste Fachhochschulen \(bmbwf.gv.at\)](https://www.bmbwf.gv.at/ueber-uns/leistungen/fachhochschulen)

14 педагогічних інститутів/вузів – [Übersicht 14 Pädagogische Hochschulen \(bmbwf.gv.at\)](https://www.bmbwf.gv.at/ueber-uns/leistungen/14-paedagogische-hochschulen)

17 приватних університетів – [Liste Privatuniversitäten \(bmbwf.gv.at\)](https://www.bmbwf.gv.at/ueber-uns/leistungen/privatuniversitaeten)

3. Де можна здійснити переклад на німецьку мову атестата про повну середню освіту? До кого можна звернутися, щоб переклад був прийнятий університетом?

Сертифікованого перекладача можна знайти на сайті gerichtsdoelmerscher.at. Щодо відшкодування коштів за переклад можна звернутися до Інтеграційного фонду [ÖIF](http://oif.gv.at) при наявності всіх чеків.

4. Чи Ви знаєте коледж або інший навчальний заклад, де навчання проводиться англійською?

Основною мовою викладання в австрійських вишах є німецька, однак є також достатня кількість англомовних навчальних програм, які можна знайти в базі даних studienwahl.at/en.

Також Ви можете ознайомитись з варіантом навчання в закладі вищої професійної освіти Lauder Business School. Цей заклад є приватним, але вартість навчання відповідає ціні в державних ВНЗ.

5. Чи є можливість проходження курсів підвищення кваліфікації чи інший шлях адаптувати свої вміння і знання бухгалтерського обліку за міжнародними стандартами для роботи в Австрії?

З питаннями щодо адаптації кваліфікації зверніться, будь ласка, до таких установ як [WKO](#), [WiFi](#), [AMS](#) та ознайомтеся з інформацією на сайті berufsanerkennung.at.

6. Чи є вікове обмеження для вступу до вищого навчального закладу?

Ні, в Австрії здобувати вищу освіту можна в будь-якому віці.

7. Які є фонди для науковців?

Ознайомтеся, будь ласка, з інформацією на сторінці <https://www.euraxess.at/>. Це частина ініціативи ЄС «Euraxess - Researchers in Motion», яка розрахована насамперед на науковців. Вони надають підтримку з усіх питань, пов'язаних з мобільністю дослідників та їхніх сімей. Інформацію українською Ви знайдете за посиланням: <https://euraxess.ec.europa.eu/ukraine/ukrainian>.

Можна пошукати програми для науковців за посиланнями: [scienceforukraine](#), www.fwf.ac.at або подивитися програми для науковців та вимоги самостійно на сайтах вишів (розділи Forschung, Wissenschaft, Weiterbildung etc.). Радимо зв'язуватися безпосередньо з науковцями та навчальними закладами і повідомляти про Ваше бажання щодо співпраці.

8. Реєстрація та навчання на підготовчих курсах Vorstudienlehrgang:

Реєстрація на підготовчі курси зазвичай складається з наступних кроків:

- ✓ онлайн пререєстрація;
- ✓ особиста реєстрація в офісі з Zulassungsbescheid та закордонним паспортом;
- ✓ сплата за навчання на курсах;
- ✓ реєстрація як außerordentliche/r Studierende/r в університеті;
- ✓ сплата студентського внеску (ÖH-Beitrag - 21,20 EUR).

Відвідування курсів не надає переваги при вступі, але часто є необхідною умовою для того, щоб Вас прийняли на навчання до університету. Про це Вам повідомлять у «Листі про зарахування» до університету.

Навчання на Vorstudienlehrgang, як і в університеті можна розпочати як в жовтні (зимовий семестр), так і в березні (літній семестр).

Вартість навчання на підготовчих курсах вказується зазвичай за семестр і не змінюється в залежності від того, чи вивчаєте Ви один предмет, чи декілька.

Важливо: правила та терміни реєстрації на підготовчі курси, ціни та умови відрізняються у Відні, Граці та Леобені. Тому просимо детально ознайомитися з інформацією в розділі «Kursanmeldung» за посиланням vorstudienlehrgang.at.

9. Чи мають право навчатись особи, що мають статус на розгляді як біженець з білою картою від Asyl?

Так, особи, що перебувають в статусі Asylbewerber/in за наявності шкільного атестата та за умови дотримання інших правил вступу до ВНЗ, мають право на навчання.

10. Навчання в Австрії з Blaue Karte:

Навчатися в австрійських вищих навчальних закладах можна як зі студентською візою, так і з Blaue Karte, яка діє до 3 березня 2023 року (якщо окремо не буде оголошено про припинення дії, це право автоматично продовжується двічі терміном на 6 місяців). Щоб отримати посвідчення тимчасово переміщеної особи необхідно перебувати на території Австрійської Республіки. Термін подачі та розгляду документів не встановлено. Деталі можна знайти за посиланнями [Informationsblatt Vertriebene aus der Ukraine – Registrierung \(ukrainisch\) \(bfa.gv.at\)](http://Informationsblatt_Vertriebene_aus_der_Ukraine_Registrierung_(ukrainisch)_bfa.gv.at); [Blaue Karte: Ausweis für Vertriebene » alle Infos | AMS; Erfassung und Aufenthalt \(bmi.gv.at\)](http://Blaue_Karte:_Ausweis_für_Vertriebene_alle_Infos_|_AMS_Erfassung_und_Aufenthalt_bmi.gv.at)

Після закінчення дії картки студенти мають право отримати студентську візу. Умови та правила читайте за посиланням [Aufenthaltsbewilligung "Student" \(wien.gv.at\)](http://Aufenthaltsbewilligung_Student_wien.gv.at).

11. Як отримати страхування?

Тимчасово переміщені особи з України, які знайшли притулок в Австрії, юридично включені в медичне страхування (з 24 лютого 2022 року постановою Федерального уряду). Ви маєте право на медичну допомогу за рахунок ÖGK.

Детальну інформацію можна отримати зателефонувавши на гарячу лінію BBU +43 1 2676 870 9460 або прочитати на сайті страхової організації gesundheitskasse.at.

12. Умови отримання стипендії Ernst Mach-Ukraine:

На стипендію Ernst Mach-Ukraine можуть подаватись всі українці, зараховані на навчання в австрійський ВНЗ як außerordentlich, так і ordentlich. Необхідно лише підтвердити, що

Ви дійсно вже навчаєтесь у ВНЗ в Австрії або розпочнете навчання найближчим часом (наприклад, підтвердження про реєстрацію на Vorstudienlehrgang).

Кожен стипендіат повинен перед отриманням першої стипендії з'явитися в офісі OeAD та підписати документи на отримання коштів. Записатися на термін можна за посиланням, яке Ви отримаєте в Info-Mail. Якщо Ви не отримали необхідну інформацію, напишіть, будь ласка, на mach-ukraine@oead.at.

Одним з найважливіших документів для отримання стипендії є страховий поліс.

13. Я в Україні і маю подати на студентську візу, як це правильно зробити?

Анкети з повним комплектом документів повинні подаватися до Посольства Австрії якомога раніше – за 12 тижнів до запланованого початку навчання. Опрацювання документів відповідними внутрішніми органами в Австрії може тривати до 6 місяців.

Під час подання заявки на візу слід звернути увагу на повноту пакета документів. Часто не вистачає підтвердження про фінансове забезпечення Вашого перебування в Австрії (наприклад, довідка з банку) чи підтвердження про житло.

Подавачі заявки на отримання візи обов'язково повинні зазначити в анкетах свою адресу електронної пошти.

Після в'їзду до Австрії необхідно негайно звернутися до місцевих органів влади, щоб отримати дозвіл на перебування і в разі необхідності донести відсутні документи.

Детальну інформацію, формуляри заяв, пам'ятку для іноземних студентів та ін. Ви можете знайти на інтернет-сторінці Федерального міністерства внутрішніх справ Австрії за посиланням www.bmi.gv.at/Ukraine.

Наразі для українців, за умови набуття статусу тимчасово переміщеної особи та отримання Blaue Karte, є можливість знаходитися на території Австрії до 3 березня 2023 року без візи чи дозволу на перебування (якщо окремо не буде оголошено про припинення дії, це право автоматично подовжується двічі терміном на 6 місяців).

Застереження: Незважаючи на ретельну обробку запитів, ми не можемо взяти на себе відповідальність за правильність, повноту та актуальність представленої інформації. У разі посилань на інші вебсайти ми не несемо відповідальності за їх вміст. Ми будемо вдячні за інформацію про неточності або посилання, які більше не працюють.